SUSCRIPCIÓN

SEGOVIA, mes..... 1 peseta HUERA, trimestre...... 3'50 > -: EL PAGO EN SEGOVIA :-

Diario de información y de intereses generales y locales

-DIRECTOR: RUFINO CANO DE RUEDA-

11, FLAZA DEL CORPUS, 11

REDACCIÓN É IMPRENTA SAN AGUSTIN, 7

APARTADO NUM. 11

MERCADOS

-6

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFONICO

PUBLICIDAD

TELEFONO NUM. 25

# **Impresiones**

Siguen los alemanes apuntándose éxitos y los aliados dando muy poca ó ninguna señal de vida. En la jornada de aver sólo hay dos noticias positivas y concretas, una por mar y otra por tierra, y las dos son favorables á Alema-

La noticia terrestre es la ocupación de Lille, en el Norte francés. Ya, al principio de la guerra, Lille estuvo en poder de los alemanes.

Después pasó á poder de los franceses, y ahora está en manos de los ger-

Nos tememos, dado el nuevo plan que los alemanes piensan seguir, que los aliados no recobren más esa ciudad.

El plan alemán no puede ser más claro: adueñarse de la costa del mar del Norte francesa.

Ahora, por lo pronto, querrán dominar de Amberes á Boulogne, y especial-

Después, ¿quién sabe si se trasladarán á El Havre y obligarán á un nuevo traslado al asendereado Gobierno belga?

La empresa no es de las que se logran en un sólo día, pues entre Lille y Dunkerque media más de un centenar de kilómetros. Los ingleses, que en telegramas de hace dos días, daban ya por supuesto ese plan alemán, aún dispondrán de otros días más para acumular refuerzos. Ya veremos si lo hacen, porque hasta el presente la parsimonia británica no puede ser mayor.

El frente de los aliados y alemanes se va extendiendo considerablemente. El cuidado que los jefes del alto mando han de poner para evitar dislocaciones de fuerza ha de ser mayor cada día.

Verdun empieza á ser protegido por la Naturaleza. Entre las nieblas de la | el mes de Septiembre último: Woevre, las lluvias de la Lorena y las nieves de los Vosgos, las operaciones militares por aquella parte han de ser dificilísimas. No es por allí donde reside el interés de la campaña, sino en los departamentos del Noroeste francés.

Los rusos siguen teniendo dentro de su territorio, á lo largo del Vístula, grandes masas austroalemanas. Mientras éstas no sean destrozadas, no hay que pensar ni en la toma de Przemysl, ni en el avance sobre Cracovia, ni en el paso de los Cárpatos.

El otro hecho concreto que dió de sí la jornada de ayer fué la pérdida de un magnifico crucero ruso, de más de 7.000 toneladas y construcción moderna, el «Pallada», que fué echado á pique por un submarino alemán. Es otra hazaña más, á cuenta de los marinos alemanes. A las tres semanas de haber perdido Inglaterra tres cruceros, Rusia pierde uno. Los aliados se consolarían con la rendición de Cattaro y Kiao-Cheo, que pondrían en sus manos las escuadras austriaca y alemana, respectivamente, embotelladas en esos puertos, pero los días pasan y ni Cattaro ni Kiao-Cheo se rinden.

### La crisis del trabajo

Nuestro corresponsal en Cuéllar nos da cuenta de la manifestación obrera que el último domingo se organizó en aquella villa pidiendo trabajo. Lo que en Cuéllar sucedió el domingo, se repite á diario, lo mismo en las grandes urbes, emporio de la industria y el comercio, que en las aldeas más humildes.

dQuién ha de poner remedio á tanta miseria? La protección oficial—pensamos todos y á la protección oficial acudimos como salvadora panacea. En las esferas oficiales, con gran acierto y prudencia, se procu-

ra acallar los gritos de dolor que hasta allí llegan; pero el remedio no es, ni puede ser eficaz, sino momentáneo. Y todos los años, al llegar esta época, se suceden los mismos fenómenos y el hambre se acerca al hogar del proletario.

No es, pues, la provincia de Segovia, la característica de estos eternos males; es España entera, pobre de industria y de comercio, la que sufre las mismas consecuencias.

La Junta de Iniciativas, creada por el Gobierno, tiene como especial misión escuchar las opiniones, las ideas viables para el engrandecimiento, para el resurgir de la vida de actividad comercial é industrial. Todos debemos aportar nuestro grano de arena á tan importante obra.

Segovia, tiene industrias que se desenvuelven raquíticamente, quizá por falta de protección, acaso por no ser lo necesariamente conocidas en los mercados nacionales. A difundirlas, á darlas mayores bríos, á fomentar y encauzar la agricultura, debemos contribuir todos, si queremos que paulatinamente vaya desapareciendo el espectro de miseria que periódicamente se nos presenta, cada vez en mayores proporcio-

#### LA REUNIÓN DE LAS CORTES

Ayer se celebró Consejo de ministros, preparatorio del que tendrá lugar hoy en la Presidencia.

En dicho Consejo quedó acordada la fecha de reapertura de las Cortes, que será el día 30 del actual.

Concursos de ascenso y traslado

Por el Rectorado de la Universidad Central se han hecho las siguientes propuestas de nombramientos en propiedad para escuelas de esta provincia, en virtud del concurso de ascenso y traslado anunciado en

CONCURSO DE TRASLADO Escuelas de niños, para proveer en maestro.-Don José A. Diéguez López, se le propone para la de Martín Miguel; don Miguel Arranz Alonso, para la de Corral de Ayllón, y don Román Huertas Vázquez, para la de La Losa.

Escuelas de niñas, para proveer en maestra.-Doña Julia Borreguero Nieva, para la de Fresno de la Fuente.

Indemnización por accidente del trabajo

Un obrero formuló demanda de juicio verbal contra una sociedad de seguros, apoyándolo en que, trabajando en su oficio de forjador en una fábrica, sufrió un accidente que le produjo la fractura completa del primer metacarpiano de la mano izquierda, á consecuencia de la cual estuvo sometido á asistencia facultativa durante tres meses, al cabo de los cuales la compañía aseguradora le declaró curado. En el acto del juicio el actor manifestó que tenía derecho á la indemnización de 18 meses de jornal por haber quedado incapacitado de una manera permanente para el trabajo de forjador. En vista del veredicto del jurado, el presidente del Tribunal Industrial dicto sentencia absolviendo á la sociedad deman-

Interpuesto recurso de casación por infracción de ley, el Tribunal Supremo ha declarado no haber lugar á él:

1.º Porque para la procedencia del recurso de casación por infracción del número 1.º del artículo 4.º de la ley de 30 de Enero de 1900, es necesario que resulte del veredicto que el patrono, ó eu su caso la sociedad aseguradora, no haya abonado en todo ó en parte al obrero víctima del accidente la mitad de su jornal diario desde el día que tuvo aquél lugar, hasta el que

se hallara en condiciones de volver al tra-

2.º Porque contra el supuesto del recurso de que el actor no percibió el medio jornal correspondiente desde el día 10 de Diciembre de 1912 á 2 de Enero de 1913, está la contestación dada por el jurado industrial, según la que la sociedad aseguradora pagó los medios jornales á que el obrero tenía derecho desde el día del accidente hasta el 5 inclusive de Febrero, y el patrono los jornales enteros de los días que entre ambas fechas trabajó en la fábrica, de lo que resulta cumplida con exceso la obligación reclamada.

### El suceso de Encinillas

Anteayer dábamos cuenta en estas columnas de un escándalo promovido por los mozos de Valseca en el cercano pueblo de Encinillas, suceso que pudo tener consecuencias fatales.

Según referencias de algunos vecinos de Encinillas, los mozos de Valseca se presentaron en aquel pueblo, ya bien entrada la noche y sin que mediara palabra ni discusión alguna, comenzaron á disparar armas de fuego.

Aquel pacífico vecindario, sorprendido con la brusca actitud de los jóvenes de Valseca, se rehizo bien pronto y en masa se echó á la calle. Entonces los mozos de Valseca emprendieron veloz carrera á su pueblo, dejando en la huída, según nos dicen, algunas cajas de cápsulas, que obran en poder del Juzgado.

Como los vecinos de Encinillas pudieron reconocer á algunos de los autores de los disparos, dieron cuenta á la Guardia civil del puesto de Cantimpalos, quien procedió á su detención.

Se instruyen las oportunas diligencias para poner en claro el suceso, digno de la más enérgica reprobación y que es objeto de comentarios en los pueblos del con-

#### **NOTICIAS MILITARES** ARTILLERIA

Ayudantes de campo.--Cesa en este cargo cerca del general de brigada don Máximo Pascual de Quinto, comandante general de Artillería de la quinta región, el teniente coronel don Daniel Gavaldá Bri-

**OFICINAS** 

Ascensos .- A oficial primero, don Rigoberto Cordero.

A idem segundo, don Antonio Platas. A idem tercero, don Zacarías Villegas.

Ingresos. -- Se concede ingreso en este Cuerpo, como escribiente de segunda clase, al brigada de Infantería don Miguel Salinas Barruso.

Reemplazo.-Pasa á esta situación, por enfermo, con residencia en Zaragoza, el oficial primero don Lino Martínez Brieva. **ACADEMIAS** 

Ampliando la última disposición, perteneciente á ingresos, se ha dispuesto que aquella se entienda rectificada en el sentido de que el párrafo 172, 7.º de Algebra, que figura en aquel estado, se sustituya por el 162, 7.º, por ser éste y no aquél, el que hace referencia á la supresión acordada, y que el 146 de Geometría se refiere solamente al caso en que m elevado á 1 partido por m elevado á 2 es inconmensu-

Una manifestación. — Los obreros piden trabajo.-En el Ayuntamiento.-Solicitud de auxilio al Gobierno.

La mayor parte de los obreros de esta villa, en número de unos cuatrocientos, se congregaron el domingo 11 del actual en la Plaza Mayor, frente á las Casas Consistoriales, en demanda de trabajo.

El alcalde, que en unión de varios concejales se encontraba en el consistorio, recibió en el salón de actos públicos á una nutrida comisión de obreros, los cuales formularon ante dicha autoridad sus pretensiones, al objeto de remediar la angustiosa situación en que se encuentran. debido á la falta de trabajo.

El alcalde hizo ver á la expresada comisión la imposibilidad en que el Ayuntamiento se halla de atender por cuenta propia la petición, por carecer de fondos, dándoles cuenta de las gestiones que desde hace algún tiempo viene la Corporación haciendo cerca de los Poderes públicos y representantes en Cortes para obtener auxilios del Gobierno y la realización de obras públicas en que poder emplear á los obreros durante la próxima estación de invierno, prometiéndoles reiterar sus ruegos para conseguir con la urgencia que las circonstancias exigen el socorro que deman-

Exhortóles después á que se disolvieran pacíficamente, en la seguridad de que haciéndolo así, verían mejor y más pronto conseguidos sus deseos. La comisión, agra-

decida á las atenciones de que había sido objeto, dió cuenta de todo ello á los manifestantes, los que obedeciendo las indicaciones de la autoridad y el consejo de los que formaban la comisión, se retiraron pacificamente esperanzados ante tal promesa.

Y nosotros, que conocemos la aflictiva situación en que se encuentra la clase obrera de esta villa y la miseria que empieza á reinar en sus hogares, no pudimos menos de sentir honda emoción al verlos disolverse resignados en espera de los auxilios prometidos.

El conflicto, pues, sigue en pie, agravándose cada día que transcurre. El Gobierno, que tanto interés pone en esta importante cuestión, seguramente no se olvidará de los obreros collarinos, siempre resignados y sufridos, y no dudamos que escuchará las demandas que ante él tiene formuladas el Ayuntamiento de esta villa.

Corresponsal,

13 Octubre 1914

Decrece la enfermedad. - Desinfección de la Academia.--La licencia de los alum-

Siguen mejorando rápidamente los alumnos existentes en la enfermería de la Academia de Infantería de Toledo.

La desinfección de ésta aun tardará en realizarse, por que para adquirir algunos productos químicos necesarios, se tropiezan con algunas dificultades á causa de la gue-

Dícese que en la desinfección se gastarán de treinta á treinta y cinco mil pesetas. Solamente para higienizar los colchones, se necesitarán cuatro estufas.

Los alumnos del Campamento se encuentran admirablemente. Aver se dedicaron los de primer curso, á practicar servicio de guarnición é instrucción del recluta y los de segundo y tercero, á prácticas de servicio de seguridad en marcha.

A Segovia han llegado algunos de los alumnos que en Toledo cursan sus estudios, con licencia de un mes.

### BIBLIOGRAFIA

Almanaque ilustrado Hispano-Americano para 1915

Acabamos de recibir este libro que es uno de los más amenos y económicos que publica la popular Casa Editorial Maucci de Barcelona y que cada año alcanza éxito más creciente.

FOLLETIN DE «EL ADELANTADO»

Mientras el juez desde su elevado tribunal ajusta sus actos á los artículos del Código, el comisario de polícía observa y descubre los hechos odiosos á que no alcanza la ley; es como si dijéramos el confidente obligado de toda infamia en detalle, de todo crimen doméstico, de toda ignominia tolerada.

Si al entrar á servir su cargo conserva algunas ilusiones, después de un año las habrá perdido sin remedio.

Si no desprecia en absoluto á la especie humana, es porque con frecuencia al lado del crimen y de la impureza, tropieza con generosidades sublimes, con abnegaciones sin recompensa. Si conoce seres odiosos que roban la consideración pública, se consuela recordando los héroes ignorados que ha descu-

Sus previsiones han sido burladas tantas veces, que le domina el más completo escepticismo, no cree en nada, ni en el bien, ni en el mal; ni en la virtud, ni en el vicio, y ha llegado á la definición desconsoladora de que no hay hombres, sino sucesos.

EL LEGAJO NÚMERO 113 los montones de oro que pasaban por mis manos, se ha turbado mi razón y las pasiones...»

- Yo? Yo he de decir eso?

--;Pobre niño!--dijo tristemente el banquero.--¿Creeis que ignoro la vida que haceis desde hace un año que dejasteis mi casa? ¿No comprendeis que no faltan compañeros envidiosos que no os perdonan el sueldo que os doy y el afecto que os tengo? Ni una sola de vuestras calaveradas ha dejado de serme advertida por anónimos, y podría contaros las noches de orgía y las sumas perdidas al juego. ¡Oh! La envidia es muy sagaz y tiene el oido fino; además, yo mismo he procurado informarme de la vida que hacía el hombre á quien he confiado mi fortuna y mi honor. Próspero quiso protestar.

-Sí, mi nonor-insistió el banquero con voz que alteraba el resentimiento-mi honor, que hoy ha podido ser comprometido por ese hombre. ¿Sabeis lo que hubiera pasado á no tener yo la suma que he devuelto á Mr. de Clameran? Esos títulos podía no haberlos tenido; vos no teníais noticia de ellos.

HALL WASH

THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

Los principales sucesos acaecidos durante el año tienen páginas preferentes en este Almanaque, así como las figuras literarias que más han descollado y los artistas que más han sobresalido por su mérito. Asuntos de palpitante actualidad alternan con infinidad de cuentos, artículos, poesías, anécdotas, historietas cómicas, chistes, cantares, notas científicas y de arte, que hacen de esta publicación un verdadero compendio ilustrado por demás interesante para toda clase de lectores.

Además de las secciones acostumbradas, dedica este año atención preferente al centenario del Greco y al de la Avellaneda, á la debatida patria de Colón, al cosmopolismo del hombre, notable trabajo al que presta gran actualidad la Guerra Europea, los siniestros marítimos, la formación del idioma español, el próximo centenario de Cervantes, el resurgimiento español, el juego, la aviación, etc., etc.,

Contiene también el «Almanaque Hispano Americano», cuya confección acusa la experta mano del culto y notable literato don José Brissa, la reproducción de uu hermoso cuadro de Ignacio Zuloaga y un humorístico artículo de nuestro compañero Pepe Rodao, primorosamente ilustrado.

Forma este recomendable libro un hermoso volumen de 356 páginas con 319 grabados, tirado á varias tintas y lleva una originalísima cubierta en tricomía de Romero Calvet.

Precio, una peseta en todas las librerías del mundo.

Agradecemos su envío.

### Instrucción pública

Títulos cecibidos.—Se han recibido en la Sección Administrativa, los nombramientos en propiedad, obtenidos en virtud de oposición libre, para las escuelas siguientes:

Don Celestino Estirado, con destino á Arcones; don Antonio Burgos, a Condado de Castilnovo; don Juan Monje, á La Matilla; don Aniceto Gómez, á Casla; don Marcelino Lázaro, á Valle de Tabladillo, y don Emilio Escuderos, á Pradales.

Presupuestos.-Se han remitido á los maestros de Muñopedro, Honrubia, Sangarcía, Valleruela de Sepúlveda, Navares de Enmedio, Condado de Castilnovo, Maderuelo, Cantimpalos, Santibáñez de Ayllón, La Lastrilla y Vegas de Matute, los presupuestos adicionales para el corriente año, únicos que faltaban de los compañeros ascendidos á 1.000 pesetas de sueldo.

Jubilación. - Ha solicitado la jubilación por edad, don Mariano Lorón, maestro de

Posesión.—Se ha posesionado de la escuela de Miguel Ibáñez, el maestro interino, don Hilario Gómez.

Renuncias. - Doña Justina Relaño y doña María Antonia Pardo, maestras interinas de Alconadilla y El Espinar, respectivamente, han presentado la renuncia de sus

Creación de una plaza. - Han solicitado del Rectorado Central, la creación de una plaza más para las clases de adultos los maestros de San Ildefonso, fundándose en

el censo de población y en el excesivo número de alumnos que solicitan matrícula.

Advertencia. -- Advertimos á los maestros ascendidos de 500 á 625 pesetas, que los presupuestos de sus escuelas, no deben tener aumento alguno para material escolar. Es decir, deben formarse con arreglo á la sexta parte de 500 pesetas.

### Notas del Ayuntamiento

Por ausencia del señor Cáceres, se ha encargado accidentalmente de la Alcaldía, el primer teniente de alcalde, señor Lo-

Triples derechos

Por haber tratado de introducir fraudulentamente tres conejos, le han sido impuestos, como multa, triples derechos, á Lorenzo Bartolomé.

SEGOVIA RELIGIOSO

### Entronización del Sagrado Corazón de Jesás

En el día de hoy, con motivo de celebrarse la fiesta onomástica en la casa de la señora directora de esta Normal, doña Teresa de Pablo, ha sido elegido para la entronización en dicho hogar del Sagrado Corazón de Jesús, piadosa devoción que va prosperando entre las familias cristianas de nuestra querida Segovia-sin distinción de clases-y que es de desear cunda el ejemplo y se extienda lo más posible.

El acto resultó en extremo sencillo y simpático. Reunida la familia y las más íntimas amistades, el muy ilustre señor deán, director de este Secretariado diocesano, en conformidad al reglamento, procedió á la bendición de la imagen y la señora de la casa colocó en el sitio preferente de la misma el Sagrado Corazón, cantándose el himno y siendo obsequiados después todos los reunidos con un espléndido lunch.

Felicitamos muy sinceramente á la ilustrada directora de la Normal por la celebración de tan simpático y religioso acto.

### Sucesos en la provincia UN INCENDIO

A las siete de la mañana de anteayer, se declaró un incendio en la casa del vecino de Ortigosa del Monte, Jesús Fernández

El fuego, que se cree casual, quedó localizado á las once de la mañana y extinguido á las seis de la tarde.

Las pérdidas se calculan en 3.000 pe-

### AMENAZAS DE MUERTE

Por dirigir insultos y haber amenazado de muerte á su convecino Abilio de San Pelro, guarda jurado particular, ha sido detenido y puesto á disposición del Juzgado, el vecino de San Martín y Mudrián, Frutos Gómez González.

A este individuo se le ha formado también el correspondiente sumario, por hurto de una res lanar á Gibino Arranz.

### De sociedad

Esta tarde ha salido para la corte el alcalde de Segovia, don Gabriel J. de Cáce-

-Para Alba de Tormes salieron ayer la distinguida señorita Javiera de la Pezuela y su primo don Rodrigo Peñalosa.

-Hemos saludado en esta redacción á nuestro querido amigo don Jorge García, alcalde de Coca.

#### Fallecimiento

La grave enfermedad que aquejaba al conocido procurador de los Tribunales, don Román Huertas, tuvo funesto desenlace en las últimas horas de ayer tarde.

La muerte del señor Huertas, será muy sentida en Segovia, donde contaba con muchas amistades.

Esta tarde se ha verificado la traslación del cadáver al cementerio, asistiendo numerosa concurrencia.

Nos asociamos al dolor que en estos momentos embarga á la familia del finado.

#### Licencia

Se le ha concedido un mes de licencia al auxiliar de la Sección administrativa de Instrucción pública de Segovia, don Antonio Montes.

El sábado, en la iglesia de San Martín, se celebrará el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita de la villa de Pedraza. Eugenia García Zamarriego, hermana del ilustrado secretario de este Ayuntamiento, don Clemente, y el joven médico de Martín Miguel, don Mariano Sansigre

Esta tarde la ha sido administrado el santo viático á la señora doña Guadalupe González, tía política del ilustrado comandante de Artillería señor Juliani.

Hacemos votos por el alivio de la en-

Se encuentra algo mejorada de su enfermedad, la señora doña Patrocinio López Salmerón, esposa del visitador de Consumos é hija de don Benigno López, oficial primero de la Secretaria del Ayuntamiento.

Lo celebramos y deseamos el completo restablecimiento.

# DN PAVOR DE UNA PAMULA

En el establecimiento de vinos de nuestro estimado amigo don Mariano de Pablos, calle de José Zorrilla, se han hecho los siguientes donativos para el obrero Aniceto Redondo Gil, damnificado en el incendio de la carretera de Boceguillas:

Don Felipe Carretero, 1 peseta; don Isidoro Rincón, 2; don Antonio de Pablos, O'10; don Martín Casado, O'50; don Felipe Alvarez, 0.25; doña Lucía Pascual, 0.50; la niña Francisca Fernández, 0'50; don José Páez, 0'25; don Apolinar Gutiérrez, 0'25; don Galo Fernández, 1; don Felipe Ejarque, 0.25; don Felipe Ejarque (hijo),

0'10; don Cándido Alvarez, 0'25; don Maximino Alvarez, O 25; don Pedro Aragoneses. 0.25; don Mariano del Real, 1; Angel Giménez, 0.25; don Francisco Pascual, 0'25; don Julián (el herrador), 5; la niña Carmen Rincón, 0'25; don Tomás Aníbarro, 0'50; don Fabián García, 0'50; don Gil Minguez, 0'25; don Anselmo Fernández, 0.25; don José Pérez, 0.25; don Máximo Fernández, 0'25; doña Fuencisla Mínguez, 0°25; don Hipólito Bermejo, 0°25; doña María Labrador, 0'50; don Francisco Pascual Labrador, 0.50; don Mariano de Pablos Pascual, 1; la niña Concha de Pablos, 0'25; la niña Juana de Pablos, 0'25; v el niño Julio de Pablos, 0'25. Total, 1945 pesetas.

# Tribunales

#### AUDIENCIA PROVINCIAL

Ante el tribunal del jurado y el de derecho, se ha visto hoy en juicio oral y páblico, la causa seguida contra Eladio Santos Pérez y Casimiro Maroto Miguel, de Bernardos, por el delito de robo en grado de frustración.

Han informa lo: por la acusación el fiscal señor Martínez de Córdova, y por la defensa, el letrado señor García Zamarriego, sustituyendo al señor La Calle.

El Jurado produjo veredicto conforme con la calificación de la defensa, de culpabilidad para Eladio y de inculpabilidad pa-

La sentencia que ha recaído, condena, por tanto, á Eladio á 150 pesetas de multa y costas y absuelve á Casimiro.

### LO DE LAS NORMALES

UNA ACLARACIÓN

Contestando atentamente á algunas de las indicaciones que ayer hacíamos, encaminadas á conseguir el pronto funcionamiento de las Escuelas Normales en esta capital, el ilustra lo director del Instituto, don Lope de la Calle, nos ha manifestado que el señor director general de primera enseñanza, en 31 de Agosto último, telegrafió á los directores de Institutos, manifestándoles que «habiéndose firmado por S. M. el Rey el decreto referente á las Normales, suspendieran la matrícula oficial en las mismas hasta la publicación del citado Real Decreto.

Este, que apareció en la «Gaceta» de 2 de Septiembre, dice en su artículo 3.º: Desde 1.º de Octubre próximo quedarán suprimidos los estudios elementales del Magisterio en los Institutos generales y Técnicos.

Está, pues, claramente explicado por que los directores de Institutos no han podido, ni pueden, formalizar la matrícula en estos establecimientos de los alumnos que hayan de seguir sus estudios en las Normales.

Agradecemos al señor director del Instituto estas explicaciones, ya que nuestras indicaciones de ayer solo tenían por objeto ver el medio de facilitar, á los que hayan de cursar en las Normales, el medio de comenzar inmediatamente sus estudios.

### Los alemanes en Gante

Detalles de la entrada

Burdeos 14.-Por el periódico de Amsterdam «Telegraph» se conocen algunos detalles de los combates que precedieron á la ocupación de Gante por los alemanes, duraron dos días y en ellos tuvieron muchas bajas germanos y belgas.

Cuando éstos desistieron de la lucha y se replegaron hacia Ostende, penetró en la ciudad un destacamento de ulanos, seguido muy luego por numerosos destacamentos de infantería, que entraron en la ciudad por diversos puntos y aparecieron en las principales calles, donde instalaron sus vivaques, en tanto que el Estado Mayor se aposentaba en la Casa-ayuntamiento y publicaba el bando habitual, en que advertía á los vecinos que «no se les causará daño alguno y será sometido á un Consejo de guerra todo el que cometa actos de hostilidad contra las fuerzas de ocupación».

#### Contra Ostende

Londres 14.-Lis tropas alemanas se dirigen ahora contra Ostende.

Los habitantes abandonan rápidamente la ciudad y se dirigen á Francia.

# Bombas sobre Nancy.—Un aeropla-

Nancy 14.—Ha volado sobre esta plaza un aeroplano alemán, que dejó caer tres

Una de éstas cayó sobre la estación, otra sobre un puente, y otra en los alrededores. Resultaron heridos tres empleados de la

También arrojó una banderita con el siguiente mensaje:

«Sentimos mucho entablar relaciones con ustedes en esta forma tan excéntrica; pero Nancy será pronto de los alemanes, v entonces nos trataremos de otra manera. Os saludamos en nombre de los oficiales del tercer regimiento de Baviera.>

Firman dos oficiales alemanes.

### La guerra en Bélgica

Los alemanes en Amberes

Londres, 14.—Los alemanes entraron en Amberes precedidos de músicas y llevando sus armas adornadas con flores.

Entró delante de todos el cuarto hijo dél Kaiser, Augusto Guillermo.

Por ello le condecoró su padre con la gran cruz de Hierro.

Ciento cincuenta grandes edificios habían sido destruídos por las 4.000 granadas que habían caído sobre Amberes, y otros muchos ardían.

Los soldados germanos se pusieron á apagar los incendios.

La ciudad estaba casi desierta, lo que contrarió mucho á los alemanes.

Estos publicaron una proclama en que decían que el vecindario debía volver á sus hogares, pues ellos no pensaban hacerles ningun daño.

Miles de estas proclamas fueron envia. das á Holanda, pero no hicieron ningún efecto entre los refugiados belgas.

Estos se niegan á volver á Amberes.

En Amberes hay pocas tropas alemanas; casi todas se han quedado en las afueras de la población.

No se han registrado casos de saqueo.

#### Los rusos en Hungría El paso de los Cárpatos

Roma 14.—La Embajada rusa ha enviado una nota á la Prensa italiana, en que dice que nuevas divisiones de Caballería moscovita han pasado los Cárpatos y han penetrado en Hungría, donde ya operaban otras tropas del Zar.

Los distritos de Ungyar, Maramaros y Kaschan están en poder de los rusos, que se han apoderado últimamente de la ciudad

Las tropas austriacas, desmoralizadas, huyen hacia el Sur en dirección á Budapest, después de haber intentado una resistencia inátil.

Agrega la nota de la Embajada que en la orilla izquierda del Vístula sólo ha habido hasta ahora combates sin importancia.

### **Diversas noticias**

Sobre la toma de Amberes.-Lo que dice la prensa inglesa.

Londres 14.—El «Evening Standard» dice que la toma de Amberes es un acontecimiento de efectismo teatral, realizado con objeto de satisfacer á la opinión pública alemana, que empezaba á inquietarse.

La «Pall Mall Gazette» escribe: «Amberes volverá á sus poseedores legales. Las pretensiones alemanas de servirse de ella contra nosotros es ridícula y afirmará nuestra resolución de llevar la guerra hasta el

La «Westminster Gazette» dice que la toma de Amberes fué ciertamente acogida con gran júbilo en Alemania, donde se la considera como una victoria que podrá prolongar la guerra, pero si esta victoria aumenta la confianza de Alemania en su Ejército, fortifica también nuestra determinación de arreglar nuestras cuentas con este

Lo que pretendian los alemanes.—Colectas en San Petersburgo.

Roma 14.—Comunican desde San Petersburgo que en los Centros competentes se dice que las últimas batallas libradas en Prusia oriental constituyeron una tentativa de los alemanes para quitar al generalísmo ruso la iniciativa de las operaciones. Si esta tentativa no hubiera fracasado, el enemigo hubiera invadido la Polonia rusa, cortando las comunicaciones á los Ejércitos rusos del Sur; pero, como fracasó, el generálisimo ruso conserva por completo la dirección de las operaciones de guerra.

El banquero se detuvo como si aguardase una contestación que no llegó.

FOLLETIN DE « EL ADELANTADO»

-Vamos, Próspero, valor; voy á retirarme. Examinad de nuevo la caja, apuesto á que en vuestra turbación no habeis buscado bien... Luego volveré y estoy seguro de que durante el día habreis encontrado, si no los 350.000 francos... al menos parte de esa suma... y ni vos ni yo recordaremos mañana nada de lo que ha pasado.

Se levantó Mr. Fauvel y disponíase á marchar, cuando Próspero le detuvo por el brazo.

--- Vuestra generosidad es inútil---dijo con amargura-no he tomado nada y nada puedo devolveros; he buscado bien y los billetes no están, los han sustraído.

-APero quién, pobre loco? -Por cuanto hay de sagrado en el mundo, juro que no he sido yo.

La sangre se agolpó al rostro del ban-

-¡Miserable! - exclamó. -¡Qué quereis decir? ¿Que he sido yo? Próspero bajó la cabeza sin responder.

EL LEGAJO NÚMERO 113

--- Es decir que lo creeis? Entonces entre vos y yo, Próspero, la justicia dará su fallo. Dios es testigo de que he hecho cuanto me ha sido posible por salvaros; no os quejeis de lo que después suceda. He hecho avisar al comisario de policía, que estará aguardándome en mi despacho. ¿Quereis que le dé

parte de lo que pasa? Próspero tuvo el ademán del hombre que se abandona á su desgracia y murmuró:

-Sí.

El banquero estaba ya junto á la puerta, la abrió, y llamando á uno de los mozos, ex-

-Anselmo, decid al señor comisario de policía que haga el favor de bajar.

Ш

Si hay un hombre en el mundo incapaz de

conmoverse ni sorprenderse por nada, siempre en guardia contra toda mentida apariencia, capaz de admitirlo todo y explicarlo todo, es de seguro el comisario de policía en Paris.

esta emp

prod

Albe

para

Rein

otro

dier

Ingl

rana

dres

po B

desa

E

la p

dife

inm

och

# SCIEDA Anomina de Automos DE SEGOVIA

# Línea de Sepúlveda á esta capital, por Cantalejo

### -: SERVICIO DIARIO :-

Hora de salida de Sepúlveda. 6 y 1/2 de la mañana ld. de llegada á Segovia. . 10 y 1/2 de la íd.

Hora de salida de Segovia.. 3 de la tarde ld. de llegada á Sepúlveda. 7 de la íd.

# 750 pesetas en interior y 9'00 en berlina, el total del recorrido

Los trayectos intermedios son proporcionales á las distancias recorridas, teniendo en cuenta que para el interior la tarifa es de 0.10 pesetas el kilómetro y en berlina 0'12 pesetas.

Las colectas efectuadas en las calles de Petrogrado á beneficio de la Cruz Roja han producido un total de 375.000 rublos.

¿Dónda están los Rayas da Bálgica?

Nada se sabe de la situación del Rev Alberto, ni tampoco de un modo fijo del paradero de su augusta esposa.

Mientras unos informes suponían que la Reina pudiera estar cerca de su esposo, otros admitían la posibilidad de que pudiera estar en vísperas de embarcar para

Lo que sí era indudable es que la soberana belga no había desembarcado en Lon-

### Portugal á la guerra

Acuerdo definitivo.—Reunión del Congreso nacional.-Retirada de ministros plenipotenciarios.

Badajoz 14.-La reserva en que el Goierno portugués se había encerrado va desapareciendo, y ya se sabe que es segura la entrada de Portugal en la conflagración

En Consejo de ministros celebrado bajo la presidencia del jefe del Estado, señor Arriaga, y al cual asistieron los jefes de los diferentes partidos políticos, se ha acordado convocar el Congreso nacional, el cual hará inmediatamente la declaración de guerra.

Es seguro que al mando de las tropas expedicionarias irá el general Roberto Bap-

Las fábricas de armas y material de guerra, que desde hace muchos días funcionan incesantemente, ultiman los encargos que recibieron del Gobierno.

El embajador alemán saldrá de Lisboa esta semana. El ministro portugués en Berlín ha recibido indicaciones de retirarse.

El gobernador general de Angola ha proclamado el estado de sitio en el Congo portugués y los territorios anexos.

Los alemanes residentes en Portugal han empezado á salir para Madrid.

#### Nota oficiosa de la Embajada alemana

Desde Lisboa: Inglaterra ha pedido á Portugal el envío de un Cuerpo auxiliar al teatro de la guerra en Francia.

El Parlamento portugués se convocará pronto para tomar acuerdos definitivos.

La declaración de guerra de Portugal á Alemania y Austria se espera dentro de ocho días.»

### SUELTOS

Ha sido nombrado, en virtud de permuta para la escuela de Minglanilla (Cuenca), don Mauricio Rubio, maestro de una de las escuelas de esta provincia.

#### Sin sesión

Ayer no pudo celebrar sesión el Ayuntamiento, por no reunirse número suficiente de señores concejales.

#### Excursión escolar

Hoy hemos recibido la agradable visita de los niños de la escuela nacional del vecino pueblo de Bernúy de Porreros.

Les acompaña su veterano profesor, don Juan Loriguillo, que ya en otras ocasiones vino con sus discípulos á Segovia en viaje de prácticas de enseñanza.

Los simpáticos muchachos presenciaron nuestros talleres las diferentes opera-

ciones de confección del periódico, saliendo muy complacidos.

Los excursionistas han visitado algunos centros oficiales, la Catedral y el hermoso taller de don Daniel Zuloaga.

#### Boda

El próximo sábado contraerán matrimonio en la iglesia de San Millán, á las nueve de la mañana, Diego Heras Lázaro, de 28 años, soltero, vecino de Perogordo y Lucía Otero Casado, de 20 años, soltera y residente en Madrona.

CONVIENE á las personas nerviosas el Jarabe Hipofosfitos Salud.

#### Los billetes de Navidad

Se han recibido en esta capital los billetes para la lotería de Navidad, los cuales se expenden en las Administraciones.

### ACEITE REFINADO

La cocinera más delicada y exigente no consume otro aceite que lo que ven-

#### NUEVO ECONOMATO

por ser de superior calidad y legítimo de Montoro.

#### Registro civil

Hoy se ha inscripto la partida de defunción de don Román Huertas Illera, de 64 años, casado, y de nacimiento de Pilar Alonso de Frutos, Eduardo Lobo Gómez y Andrés Santa Teresa Casado.

#### Padrón de carruajes

La Administración de Contribuciones de la provincia recuerda á los Ayuntamientos que, según los artículos 20 y siguientes, durante el próximo mes de Noviembre y con vista de las relaciones presentadas y teniendo en cuenta el padrón del año anterior y altas y bajas acordadas por dicha oficina, deberán formar el padrón de los carruajes ó automóviles y caballerías que deben figurar en él, debiendo estar terminado y expuesto al público por término de ocho días, con tiempo suficiente para que sea remitido á la Administración en los cinco primeros días de Diciembre.

### Boletín religioso

San Saturnino.

CULTOS PARA MAÑANA

En Corpus.-El culto al Santísimo Sacramento, de cinco y media á seis y media de la tarde. -En las parroquias y los conventos se rezará el rosario durante la misa.

-En los PP. Misioneros, á las cinco de la tarde, exposición menor, y rosario. Los días festivos, habrá sermón.

-En los Dominicos.-A las siete y media de la mañana, misa en el altar de la Virgen y por la tarde, á las seis, exposición de S. D. M., estación, rosario, letanía cantada, ejercicio del mes, reserva y salve popular. Séptimo día de novena.

(Por teléfono) 4 TARDE

#### Consejo en Palacio

Hoy se ha celebrado Consejo de ministros en el Real Palacio, presidido por el Monarca.

El señor Dato informó de los acuer-

dos adoptados en el Consejo de ayer, y de haberse fijado la fecha del 30 de este mes, para reunir las Cortes.

Hizo constar el presidente que el Gobierno durante un año, ha procurado resolver todas las dificultades para desarrollar su política, sin acudir á medidas de excepción.

Esto ni aun en los momentos de producirse la guerra europea, cuando otros países suspendían las garantías constitucionales ó declaraban el estado de

Está convencido el jefe del Gobierno de que uno de los principales resortes para poder gobernar es contar con el apoyo de la opinión; y este apoyo se ha manifestado casi unánime en España, con la cuestión de la neutralidad.

Ahora desea someterse el Gobierno á la fiscalización del Parlamento, en cuyo patriotismo confía.

Si por parte de alguien se comete cualquier imprudencia, la corregirán los presidentes de las Cámaras, el Gobierno y aun las mismas fracciones políticas, sin distinción de matices.

En las Cortes se abordarán los problemas de actualidad, resultantes de la guerra internacional, que obliga á todos los países á estudiar cuanto afecta á la defensa nacional, y las orientaciones de carácter económico y político.

Ha dado cuenta el presidente, por último, en el Consejo de esta mañana, del fallecimiento del Rey de Rumanía y del cardenal Ferrata, así como de las noticias de la guerra.

#### La gran batalla

Se han recibido noticias oficiosas que dan cuenta de que la gran batalla entre rusos y el ejército austro-alemán. se extiende desde Varsovia al sur de

Hasta ahora no se conocen los resultados de esta batalla, que será de lar-

#### Entre Portugal y Alemania

En Londres se considera inminente la ruptura entre Portugal y Alemania.

### Del Africa del Sur

Dicen los periódicos ingleses respecto de la sublevación en el Africa del Sur, que es muy reducido el número de los sublevados y que se confía en reducirle bastante más.

#### Las fuerzas inglesas

Han llegado á Inglaterra las fuerzas inglesas que estaban en Amberes.

# COTIZACIONES DE AYER

	Intellet	00 00
ŧ	Amortización al 5 por 100	94'75
ă	Acciones del Banco	445'00
ŝ	Acciones de Tabaco	269'00
į	CAMBIOS	
i	París á la vista	102'00
	Londres á la vista	26'04
	CORRESPONSAL.	
-		

# Monte de Piedad y Caja

El Consejo de Administración ha acordado celebrar la Junta general de accionistas según previenen los artículos 5.° y 7.° de los Estatutos, el domingo, 18 del corriente, á las once de su mañana, en el local del Establecimiento.

Segovia 13 Octubre 1914.—El Presidente, Tomás P. Griñon.

### Venta de casas

Se hace de dos, sitas en esta capital, calle de la Sarten, número 10 y Santo Domingo, número 20, donde se informará.

# **Oposiciones**

### á sobrestantes

Con el concurso de los ingenieros don Ramón Cepeda, don Antonio Mallorga y don Aurelio Ballenilla, este último comandante de Artillería, nuestro amigo don Germán Cano de Rueda ha establecido en su conocida Academia de Madrid (San Marcos, 3) clases preparatorias para las anunciadas oposiciones al cuerpo de Sobrestantes.

Las plazas, dotadas con 1,500 pesetas, son 70 y los exámenes comienzan en Madrid en el mes de Enero.

# Se venden

en Sepúlveda cinco vacas holandesas y suizas, pura sangre, paridas y abocadas

El que las desee, pasará á tratar con su dueña doña Juana del Castillo.

### Licordel Polo



quetas pegadas al cristal como la de este fac-simile, sin cuyo requisito es falsificado.

El Licor del Polo de S'de Orive cuenta 44 años de honrosos éxitos mun-diales. Es el dentífrico insuperable, de gratísimo perfume, de higiene irreprochable, antiséptico de primer or den, de composición exclusivamente vegetal. Carece de sacarina, fenol, salol, timol (ácides fénico, salicílico y tímico), ni ningún otro ácido que llevan varios dentifricos noveles que atacan y destruyen el esmalte dentario.

EN CUARTA PLANA

INFORMACIÓN MERCANTIL

# PARA LAS SEÑORA

Las que deseen vestir con elegancia y economía pueden hacerlo hoy en SE-GOVIA, en los acreditados

# COMERCIOS DE TEJIDOS Y NOVEDADES

CARLOS TABLADA

Cervantes, 38 SUCURSAL: Isabel la Católica, 2

Tiene á disposición de tan distinguido público, un gran muestrario de altas

Paños para capas y abrigos de señoras, lanería, sedas, felpas, jergas, chavios, vicuñas, tupelines é infinidad de artículos, todos de las casas más acreditadas de

Estos grandes muestrarios dispongo de ellos sólo por quince días. Las señoras que deseen verlos, pueden pasar un aviso en dichos establecimientos y seguidamente pasará mi dependencia á exhibírselos.

Los encargos se servirán en 24 horas

# CARLOS TABLADA

Cervantes, 38

sucursal: Isabel la Católica, 2

SEGOVIA

# NUEVO TALLER DE ENCUADERNACIÓN

LEOPOLDO GOVEA (HIJO)

Plaza de Guevara, núm, 1

### Frente á la redacción del "Diario de Avisos.,

En dicho taller se hacen toda clase de encuadernaciones, tanto de lujo como sencillas. Libros rayados, en blanco, de registro, Protocolos, métodos de solfeo por deteriorados que estén, carpetas para dibujo. Oficinas, Archivos de todos tamaños y formas que deseen. Cajas de cartón de todos tamaños. Se ponen en tela, medias cañas y se barnizan toda clase de carteles y mapas. Albums para tarjetas postales del número que deseen; se reforman y se forran de nuevo toda clase de estnches, por deteriorados que estén; muestrarios de todas clases para cualquiera industria que sea. Se ponen inscripciones en cintas para las coronas fúnebres, y todo lo concerniente al ramo de encuadernación.

NO CONFUNDIRSE

Plaza de Guevara, núm. 1

Todo á precios económicos y con prontitud



Tarjetas, circulares, prospectos, esquelas, recordatorios, carteles, etc., con prontitud. economía y esmero.

# EL ADELANTADO DE SEGNIA

### Publicidad

La más eficaz y ventajosa para el Comercia y la Industria, por la importante circulación de este periódico.

# Montes, Fotògrafo, Plaza del Corpus, 6 (pianta baja Ver exposición de retratos en los escaparates de la casa

# La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

CAPITAL SOCIAL:

12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsado



Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

50 años de existencia

Seguros contra la vida.

Seguros contra incendios.

Don Celestino Pasagali PLAZA MAYOR, 41

### ACADEMIA Cano de Rueda

Preparatoria de oposiciones á los Cuerpos de Correos, Telégrafos y Aduanas; y para obtener en tres años el Grado de Bachiller, con matrículas en el Instituto del Cardenal Cisneros.

Clases independientes clasificadas por conocimientos en grupos de quince alumnos. - Profesorado competente y prestigioso de todos los Cuerpos. Matrículas en cualquier época del año.

Pídanse informes y reglamentos á la Dirección

San Marcos, 3, Madrid



De venta en todas las Centrales de electricidad

A. E. G. Thoson Houston Ibérica (S. A.) Madrid

CONTRA INCENDIOS Y EXPLOSIONES

(FUNDADA EN PARÍS EN 1819)

Capital social (completamente desembolsado), francos. 2.000.000 29.144.000 Reservas efectivas, francos...... 95.221.803,62 Primas á cobrar, francos...... Total de garantías s Balance en 31 de Diciembre de 1908.... 23.620.532.841,00 

Esta Compañía, la más antigua y rica de las francesas, ha cumplido de todos los requisitos que exigen en la nueva ley de Seguros.

Anuncio autorizado por la Comisaría general de Seguros, con fecha 4 de Agosto de 1914.

SUBDIRECCION EN SEGOVIA

# Calle de Almira, número 4, 2.º (antes Romero) José Ramón Santiago

# Sociedad Anónima

Barcelona Princesa, Si

PARRICAS EN BADALONA, ALICANTE Y SEVILLA

### Primeras materias para abonos

Superfosfatos, nitratos, sulfato amónico, sales de potasa, sulfatos de hier o y cobre, ácidos y sales para la industria, etc., etc.

AGENTES Y DEPOSITOS

EN LOS PRINCIPALES CENTROS AGRÍCOLAS DE ESPAÑA

Pidanse precios y noticias mercantiles

DELEGACION EN MADRID:

Calle del Barquillo, núm. 26.

Teléfono, 997.

SERVICIOS GRATUITOS

Consultas sobre la aplicación de los abonos; análisis de las tierras; y envío de varios folletos agrícolas.

# Mercados

SEGOVIA

Hoy se han cotizado los cereales á los

siguientes precios: Trigo, á 12'00 pesetas las 94 libras. Centeno, á 9'00 pesetas fanega. Cebada, a 7'00 id. id.

Algarroba, 10'00 fd. fd. Harinas de la fábrica LA CASTELLANA

(San Lorenzo) Elaboración por cilindros Harina patente, saco de 100 kilos, á 40

Id. de 1.ª saco de 100 id. 39 id. Id. de 2.ª id. id. 38 id. Id de 3.ª saco de 70 id., 18 id.

Salvados De 1.ª clase, saco de 50 kilos 10 pese-

De 1.ª íd. id. de 40 íd. 7'00 íd. De 3.4 id. id. de 30 id 6'00 id.

PEDRAZA Trigo, la fanega, 12'25 pesetas. Centeno, id. 10'00 id.

Cebada, id. 8'00 id. Algarroba, id. 10'00 id. Yeros, id. 10'00 id. Lana sin lavar, la arroba, 18 íd. Garbanzos de cochura, 40 id. Patatas, la arroba, 1'25 id. Cerdos semaneros 14 y 15 pesetas. Corresponsal.

Trigo, á 48'50 reales, fanega. Centeno, á 36 id. Cebada, á 26 id. Yeros, á 36 id. Avena, á 17 id.

Corresponsal.

Trigo, la fanega, 11'50 pesetas. Centeno, id. 9'00 id. Cebada, id. 8'00 id. Algarroba, id. 9'25 id.

Corresponsal.

TURÉGANO Trigo, 46 reales fanega de 94 libras. Centeno, id. 36 id. Cebada, id. 27 id. Algarroba, id. 40 id.

Corresponsal.

CANTALEJO Trigo, la fanega, 47 reales. Centeno, id. 37 id. Cebada, id. 26 id. Algarroba, íd. 39 y 1/2 íd. Lana sin lavar, la arroba, 57 id.

Yeros, á 40 íd. Avena, á 19 íd. Habas, á 39 íd. Garbanzos, & 130 id.

Corresponsal, AYLLÓN

Trigo, la fanega, 11'62 pesetas. Centeno, id. 9'00 id. Cebada, id. 7'25 id. Yeros, fd. 11'00 fd. Algarrobas, íd, 10'50 íd. Avena, id. 6'25 id. Patatas, la arroba, 1'50 id. Cerdos semaneros de 25 á 30 pesetas

Corresponsal.

AREVALO Trigo añejo, á 48 y 48 y 12 reales las 94 libras castellanas. Centeno, á 36. Cebada, á 26 y 27 íd.

Algarrobas, á 35 y 36 íd. Tendencia del mercado sostenido. Temporal, bueno.

Correspensal.

SEPULVEDA Trigo, la fanega. 11'75 pesetas. Centeno, id. 9'25 id. Cebada, id. 7'00 id. Algarroba, id. 9'50 id. Lana sin lavar, la arroba, 17'00 fd. Corresponsal.

FUENTEPELAYO Trigo, la fanega, 12'00 pesetas. Centeno, id. 9'50-id. Cebada, fd. 7'00 fd. Algarroba, id. 10'00 id. Yeros, id. 9'00 id.

MEDINA DEL CAMPO En este mercado entraron 220 fanegas de trigo, que se pagaron á 48 reales las 94

CUELLAR

Trigo, la fanega, 50 reales. Centeno, id. 38 id. Cebada, id. 27 id. Algarroba, id. 39 id.

Harina de 1.ª, arroba 17 íd. Id. de 2.ª, íd. 17 íd. Id. de 3.ª, íd. 14 íd. Salvado de 1.ª, fanega 27 fd. Patatas, 8 fd. arroba. Avena, id. 23 id. Yeros, id. 10'00 id. Garbanzos superiores, á 150 íd. Id. regulares, 140 id. Tiempo bueno.

Corresponsal.

Se traspasa por tener su dueño otro negocio y no poderla atender; sita próxima á la Plaza Mayor y á los mejores hoteles y fondas.

Tiene pocos gastos.

Informará, su dueño Vicente Martín Iñiguez, almacén de sacos, Pasión, námeros 5 y 7, en Valladolid.